

**Franciaország-Grenoble: Emelő- és szállítóberendezések**  
**OJ S 77/2021 21/04/2021**  
**Ajánlati/részvételi felhívás**  
**Árubeszerzések**

**Jogalap:**

2014/24/EU irányelv

---

**I. szakasz: Ajánlatkérő**

**I.1. Név és címek**

Hivatalos név: Grenoble-Alpes métropole  
Nemzeti azonosító szám: 20004071500019  
Postai cím: le Forum — CS 50053, 3 rue Malakoff  
Város: Grenoble  
NUTS-kód: FRK24 Isère  
Postai irányítószám: 38031  
Ország: Franciaország  
E-mail: [correspondre@aws-france.com](mailto:correspondre@aws-france.com)

**Internetcím(ek):**

Az ajánlatkérő általános címe: <http://www.lametro.fr>  
A felhasználói oldal címe: <http://agysoft.marches-publics.info>

**I.3. Kommunikáció**

A közbeszerzési dokumentáció korlátozás nélkül, teljes körűen, közvetlenül és díjmentesen elérhető a következő címen: <http://agysoft.marches-publics.info>  
További információ a következő címen szerezhető be a fent említett cím  
Az ajánlat vagy részvételi jelentkezés benyújtandó elektronikusan: <http://agysoft.marches-publics.info>

**I.4. Az ajánlatkérő típusa**

Regionális vagy helyi hatóság

**I.5. Fő tevékenység**

Általános közszolgáltatások

---

**II. szakasz: Tárgy**

**II.1. A beszerzés mennyisége**

**II.1.1. Elnevezés**

Location d'engins, de matériels de chantier, de véhicules utilitaires et camions sans chauffeur pour Grenoble-Alpes Métropole  
Hivatkozási szám: 2021-Fcs-Dajm-0138

**II.1.2. Fő CPV-kód**

42410000 Emelő- és szállítóberendezések

**II.1.3. A szerződés típusa**

Árubeszerzés

#### **II.1.4. Rövid meghatározás**

L'accord-cadre sera exécuté par l'émission de bons de commande. Chaque lot fera l'objet d'une attribution séparée.

#### **II.1.5. Becsült teljes érték vagy nagyságrend**

Érték áfa nélkül: 65 000,00 EUR

#### **II.1.6. Részekre vonatkozó információk**

A beszerzés részekből áll: igen  
Ajánlatok valamennyi részre

### **II.2. Meghatározás**

#### **II.2.1. Elnevezés**

Terrassement et compactage  
Rész száma: 1

#### **II.2.2. További CPV-kód(ok)**

45500000 Mély- és magasépítési gépek és berendezések kölcsönzése kezelővel, 45500000  
Mély- és magasépítési gépek és berendezések kölcsönzése kezelővel

#### **II.2.3. A teljesítés helye**

NUTS-kód: FRK24 Isère  
A teljesítés fő helyszíne: Territoire métropolitain 38000 — Grenoble.

#### **II.2.4. A közbeszerzés ismertetése**

Terrassement et compactage.

#### **II.2.5. Értékelési szempontok**

Az alábbiakban megadott szempontok  
Minőségi kritérium - Név: Valeur technique / Súlyszám: 40  
Ár - Súlyszám: 60

#### **II.2.6. Becsült érték vagy nagyságrend**

Érték áfa nélkül: 20 000,00 EUR

#### **II.2.7. A szerződés, a keretmegállapodás vagy a dinamikus beszerzési rendszer időtartama**

Az időtartam hónapban: 12  
A szerződés meghosszabbítható: igen  
A meghosszabbításra vonatkozó lehetőségek ismertetése:  
Le contrat est susceptible d'être reconduit dans les conditions du cahier des charges.

#### **II.2.10. Változatokra vonatkozó információk**

Elfogadható változatok: nem

#### **II.2.11. Opciókra vonatkozó információ**

Opciók: nem

#### **II.2.13. Európai uniós alapokra vonatkozó információk**

A beszerzés európai uniós alapokból finanszírozott projekttel és/vagy programmal kapcsolatos  
: nem

#### **II.2.14. További információk**

Terrassement et compactage.

## **II.2. Meghatározás**

### **II.2.1. Elnevezés**

Manutention

Rész száma: 2

### **II.2.2. További CPV-kód(ok)**

42410000 Emelő- és szállítóberendezések, 45500000 Mély- és magasépítési gépek és berendezések kölcsönzése kezelővel

### **II.2.3. A teljesítés helye**

NUTS-kód: FRK24 Isère

A teljesítés fő helyszíne: Territoire métropolitain 38000 — Grenoble.

### **II.2.4. A közbeszerzés ismertetése**

Manutention.

### **II.2.5. Értékelési szempontok**

Az alábbiakban megadott szempontok

Minőségi kritérium - Név: Valeur technique / Súlyszám: 40

Ár - Súlyszám: 60

### **II.2.6. Becsült érték vagy nagyságrend**

Érték áfa nélkül: 10 000,00 EUR

### **II.2.7. A szerződés, a keretmegállapodás vagy a dinamikus beszerzési rendszer időtartama**

Az időtartam hónapban: 12

A szerződés meghosszabbítható: igen

A meghosszabbításra vonatkozó lehetőségek ismertetése:

Le contrat est susceptible d'être reconduit dans les conditions du cahier des charges.

### **II.2.10. Változatokra vonatkozó információk**

Elfogadható változatok: nem

### **II.2.11. Opciókra vonatkozó információ**

Opciók: nem

### **II.2.13. Európai uniós alapokra vonatkozó információk**

A beszerzés európai uniós alapokból finanszírozott projekttel és/vagy programmal kapcsolatos : nem

### **II.2.14. További információk**

Manutention.

## **II.2. Meghatározás**

### **II.2.1. Elnevezés**

Véhicules utilitaires et camions

Rész száma: 3

### **II.2.2. További CPV-kód(ok)**

34144700 Könnyű tehergépkocsik, 45500000 Mély- és magasépítési gépek és berendezések kölcsönzése kezelővel

### **II.2.3. A teljesítés helye**

NUTS-kód: FRK24 Isère

A teljesítés fő helyszíne: Territoire métropolitain 38000 — Grenoble.

**II.2.4. A közbeszerzés ismertetése**

Véhicules utilitaires et camions.

**II.2.5. Értékelési szempontok**

Az alábbiakban megadott szempontok

Minőségi kritérium - Név: Valeur technique / Súlyszám: 40

Ár - Súlyszám: 60

**II.2.6. Becsült érték vagy nagyságrend**

Érték áfa nélkül: 25 000,00 EUR

**II.2.7. A szerződés, a keretmegállapodás vagy a dinamikus beszerzési rendszer időtartama**

Az időtartam hónapban: 12

A szerződés meghosszabbítható: igen

A meghosszabbításra vonatkozó lehetőségek ismertetése:

Le contrat est susceptible d'être reconduit dans les conditions du cahier des charges.

**II.2.10. Változatokra vonatkozó információk**

Elfogadható változatok: nem

**II.2.11. Opciókra vonatkozó információ**

Opciók: nem

**II.2.13. Európai uniós alapokra vonatkozó információk**

A beszerzés európai uniós alapokból finanszírozott projekttel és/vagy programmal kapcsolatos  
: nem

**II.2.14. További információk**

Véhicules utilitaires et camions.

**II.2. Meghatározás**

**II.2.1. Elnevezés**

Autres matériels

Rész száma: 4

**II.2.2. További CPV-kód(ok)**

16160000 Különbféle kertészeti eszközök, 45500000 Mély- és magasépítési gépek és berendezések kölcsönzése kezelővel

**II.2.3. A teljesítés helye**

NUTS-kód: FRK24 Isère

A teljesítés fő helyszíne: Territoire métropolitain 38000 — Grenoble.

**II.2.4. A közbeszerzés ismertetése**

Autres matériels.

**II.2.5. Értékelési szempontok**

Az alábbiakban megadott szempontok

Minőségi kritérium - Név: Valeur technique / Súlyszám: 40

Ár - Súlyszám: 60

#### **II.2.6. Becsült érték vagy nagyságrend**

Érték áfa nélkül: 10 000,00 EUR

#### **II.2.7. A szerződés, a keretmegállapodás vagy a dinamikus beszerzési rendszer időtartama**

Az időtartam hónapban: 12

A szerződés meghosszabbítható: igen

A meghosszabbításra vonatkozó lehetőségek ismertetése:

Le contrat est susceptible d'être reconduit dans les conditions du cahier des charges.

#### **II.2.10. Változatokra vonatkozó információk**

Elfogadható változatok: nem

#### **II.2.11. Opciókra vonatkozó információ**

Opciók: nem

#### **II.2.13. Európai uniós alapokra vonatkozó információk**

A beszerzés európai uniós alapokból finanszírozott projekttel és/vagy programmal kapcsolatos : nem

#### **II.2.14. További információk**

Autres matériels.

### **III. szakasz: Jogi, gazdasági, pénzügyi és műszaki információk**

---

#### **III.1. Részvételi feltételek**

##### **III.1.1. Az ajánlattevő/részvételre jelentkező alkalmassága az adott szakmai tevékenység végzésére, ideértve a szakmai és cégnyilvántartásokba történő bejegyzésre vonatkozó előírásokat is**

A feltételek felsorolása és rövid ismertetése:

Déclaration sur l'honneur pour justifier que le candidat n'entre dans aucun des cas d'interdiction de soumissionner lettre de candidature (DC1 ou forme libre) et d'habilitation du mandataire par ses cotraitants en cas de groupement les documents relatifs aux pouvoirs de la personne habilitée pour engager le candidat.

##### **III.1.2. Gazdasági és pénzügyi alkalmasság**

A kiválasztási szempontok felsorolása és rövid ismertetése:

— déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires concernant les prestations objet du contrat, réalisées au cours des trois derniers exercices disponibles,  
— déclaration appropriée de banques ou preuve d'une assurance pour les risques professionnels.

##### **III.1.3. Műszaki, illetve szakmai alkalmasság**

A kiválasztási szempontok felsorolása és rövid ismertetése:

Liste des principales prestations effectuées au cours des trois dernières années, indiquant le montant, la date et le destinataire. Elles sont prouvées par des attestations du destinataire ou, à défaut, par une déclaration du candidat.

#### **III.2. A szerződéssel kapcsolatos feltételek**

##### **III.2.2. A szerződés teljesítésével kapcsolatos feltételek**

L'exécution des prestations débute à compter de la date de notification du contrat. Aucune clause de garantie financière prévue. Le contrat prévoit le versement d'une avance, avec

obligation de constituer une garantie à première demande ou une caution personnelle et solidaire en contrepartie. Les prestations sont réglées par des prix unitaires. Les prix sont actualisables. Le paiement des prestations se fera dans le respect du délai global de paiement applicable à l'acheteur.

## **IV. szakasz: Eljárás**

---

### **IV.1. Meghatározás**

#### **IV.1.1. Az eljárás fajtája**

Nyílt eljárás

#### **IV.1.3. Keretmegállapodásra vagy dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk**

A hirdetmény keretmegállapodás megkötésére irányul  
Keretmegállapodás egy ajánlattevővel

#### **IV.1.8. A közbeszerzési megállapodásra (GPA) vonatkozó információk**

A szerződés a közbeszerzési megállapodás (GPA) hatálya alá tartozik: igen

### **IV.2. Adminisztratív információk**

#### **IV.2.2. Ajánlatok vagy részvételi kérelmek benyújtásának határideje**

Dátum: 18/05/2021 Helyi idő: 11:00

#### **IV.2.3. Az ajánlattételi vagy részvételi felhívás kiválasztott jelentkezők részére történő megküldésének becsült dátuma**

#### **IV.2.4. Azok a nyelvek, amelyeken az ajánlatok vagy részvételi jelentkezések benyújthatók**

Francia

#### **IV.2.6. Az ajánlati kötöttség minimális időtartama**

Az időtartam hónapban: 4 (az ajánlattételi határidő lejártától számítva)

#### **IV.2.7. Az ajánlatok felbontásának feltételei**

Dátum: 18/05/2021 Helyi idő: 14:00

## **VI. szakasz: Kiegészítő információk**

---

### **VI.1. A közbeszerzés ismétlődő jellegére vonatkozó információk**

A közbeszerzés ismétlődő jellegű: nem

### **VI.3. További információk**

Les dépôts de plis doivent être impérativement remis par voie dématérialisée. Pour retrouver cet avis intégral, accéder au DCE, poser des questions à l'acheteur, déposer un pli, allez sur <http://agysoft.marches-publics.info> — chaque transmission par voie électronique fera l'objet d'un accusé de réception. Le pli sera considéré «hors délai» si le téléchargement se termine après la date et l'heure limites prévues. Si un nouveau pli est envoyé par voie électronique par le même candidat, celui-ci annule et remplace le pli précédent. Le pli peut être doublé d'une copie de sauvegarde transmise dans les délais impartis, sur support physique électronique ou sur support papier. La transmission des plis sur un support physique électronique n'est pas autorisée. Il est interdit de présenter plusieurs offres en agissant à la fois en qualité de candidats individuels et de membres d'un ou plusieurs groupements ou en qualité de membres de plusieurs groupements. Aucune forme de groupement n'est imposée à

l'attributaire. Les formats de fichiers acceptés par l'acheteur sont précisés dans le règlement de la consultation et sont rappelés lors du dépôt du pli sur le profil d'acheteur. La signature électronique des documents n'est pas exigée pour cette consultation. Les critères et sous-critères retenus pour le jugement des offres sont définis dans le règlement de la consultation et rappelés ci-après:

- critère 1: prix des prestations: 60 %,
- critère 2: valeur technique: 40 %, ainsi décomposés:
  - sous-critère 2-1: qualité du parc de matériels et de sa maintenance (20 %);
  - sous-critère 2-2: qualité de l'organisation de la structure chargée de l'exécution de l'accord-cadre (12 %);
  - sous-critère 2-3: modalités de l'assurance (8 %).

#### **VI.4. Jogorvoslati eljárás**

##### **VI.4.1. A jogorvoslati eljárást lebonyolító szerv**

Hivatalos név: Tribunal administratif de Grenoble: greffe du tribunal

Postai cím: 2 place de Verdun

Város: Grenoble

Postai irányítószám: 38022

Ország: Franciaország

E-mail: [greffe.ta-grenoble@juradm.fr](mailto:greffe.ta-grenoble@juradm.fr)

Telefon: +33 476429000

Fax: +33 476422269

##### **VI.4.4. A jogorvoslati kérelmek benyújtására vonatkozó információ a következő szervtől szerezhető be**

Hivatalos név: Tribunal administratif de Grenoble: greffe du tribunal

Postai cím: 2 place de Verdun

Város: Grenoble

Postai irányítószám: 38022

Ország: Franciaország

E-mail: [greffe.ta-grenoble@juradm.fr](mailto:greffe.ta-grenoble@juradm.fr)

Telefon: +33 476429000

Fax: +33 476422269

##### **VI.5. E hirdetmény feladásának dátuma**

16/04/2021